

## PROTOCOLLO D'INTESA

TRA

**ASSOCIAZIONE CIRCO E DINTORNI**

E

**ARTEVEN - ASSOCIAZIONE REGIONALE PER LA PROMOZIONE E  
DIFFUSIONE DEL TEATRO E DELLA CULTURA NELLE COMUNITÀ  
VENETE**

PREMESSO CHE

1. L'Associazione CIRCO e DINTORNI, di seguito CIRCO e DINTORNI, si occupa di diffusione della cultura circense anche attraverso il ricambio generazionale del settore e la formazione del pubblico. Nel triennio 2018/2020 e nell'anno 2021 è stata sostenuta dal Ministero della Cultura in base all'art. 41 - D.M. 27 luglio 2017 n. 332 così come modificato dal D.M. 31 dicembre 2020 (in attesa del nuovo riconoscimento);
2. L'Associazione regionale per la promozione e diffusione del teatro e della cultura nelle comunità venete, di seguito ARTEVEN, ha tra le sue finalità l'organizzazione e la programmazione delle discipline del teatro, danza, circo contemporaneo e musica, il coordinamento della distribuzione dei prodotti culturali ed artistici nel territorio regionale del Veneto, è sostenuto dal Ministero della Cultura ed è stato riconosciuto quale "Circuito Regionale Multidisciplinare" ai sensi dell'Art. 38 D.M. 27 luglio 2017;
3. CIRCO E DINTORNI e ARTEVEN hanno concordato sull'opportunità di dar vita ad un più stretto coordinamento delle attività, sia per conseguire migliori risultati operativi sia per far fronte ai nuovi scenari conseguenti l'introduzione del D.M. 27 luglio 2017 n. 332 così come modificato dal D.M. 31 dicembre 2020 e dal D.M. 25 ottobre 2021;
4. Nel rispetto delle proprie e reciproche specificità, riconosciute da MIBACT e Regione del Veneto e consolidate nel territorio veneto, CIRCO E DINTORNI e ARTEVEN riconoscono con particolare attenzione la necessità di promuovere presso Enti e Istituzioni il ruolo complementare dei due soggetti.

## TUTTO CIÒ PREMESSO

### TRA

CIRCO E DINTORNI con sede in Verona, Via Garbini 15, rappresentata da Electra Preisner nata a Ferrara il 13/02/1979, in qualità di legale rappresentante, domiciliato per la carica presso la sede legale di CIRCO E DINTORNI;

e

ARTEVEN – Associazione regionale per la promozione e diffusione del teatro e della cultura nelle comunità venete, con sede in Venezia Marghera, via G. Ulloa, 5 - 30175 rappresentato dal Presidente Massimo Zuin, nato a Mira (VE) il 21/04/1964, in qualità di legale rappresentante, domiciliato per la carica presso la sede legale della stessa Associazione;

### SI CONVIENE QUANTO SEGUE

#### **Art. 1 Contenuti**

CIRCO E DINTORNI e Arteven si impegnano a collaborare, nelle forme, nei modi e con le risorse che saranno di volta in volta definite con specifici accordi o convenzioni, per conseguire un più stretto collegamento tra istituzioni promuovendo incontri e accordi tra soggetti del settore della produzione del circo contemporaneo e programmazione di spettacolo dal vivo, presenti ed operanti sia nella Regione del Veneto che nell'intera area Triveneta, intendono collaborare nei seguenti ambiti:

- individuazione di linee guida comuni per lo sviluppo della cultura e dello spettacolo di circo contemporaneo nella Regione del Veneto;
- collaborazione finalizzata al sostegno di nuovi gruppi riconoscendo le reciproche funzioni;
- sviluppo del pubblico, comunicazione e scambio di buone pratiche.

#### **Art. 2 Programmazione delle attività**

CIRCO E DINTORNI e ARTEVEN, nel rispetto delle specificità statutarie citate e nell'attenzione reciproca alla storicità delle azioni svolte nelle sedi e teatri di intervento, coordinano le rispettive attività di programmazione con i seguenti obiettivi:

- individuare possibilità di collaborazione definendo progetti e planning comuni;

- sostenere la programmazione circense nei teatri e negli spazi del Veneto, con particolare riferimento a quelli gestiti da ARTEVEN e secondo un budget di volta in volta commisurato alle disponibilità di

spesa di enti e realtà locali e alle previsioni di raccolta economica attraverso gli incassi.

- Ideare incontri di approfondimento, ospitare spettacoli prodotti o proposti da CIRCO E DINTORNI nei teatri o negli spazi gestiti da Arteven ad un costo calmierato considerando anche la reale capacità di raccolta economica attraverso gli incassi, i sostegni degli Enti Locali e contributi di terzi. Altresì, con accordo ulteriore tra le parti, per particolari eventi da promuovere anche presso la scuola: il costo del cachet potrà essere costituito anche dal solo incasso. Non sono previsti spettacoli dove il pubblico acceda senza il pagamento di un biglietto.

- CIRCO E DINTORNI e ARTEVEN si impegnano a diffondere i reciproci ruoli nelle relazioni Istituzionali con i teatri o i riferimenti di gestione affinché sia data la massima diffusione dell'accordo.

### **Art. 3 Sviluppo del pubblico, comunicazione e scambio di buone pratiche**

CIRCO E DINTORNI e ARTEVEN concordano nel considerare lo sviluppo del pubblico un obiettivo prioritario della propria attività; pertanto, si impegnano reciprocamente a:

- ideare e condividere progetti di sviluppo del pubblico in ambito Regionale anche cercando reciprocamente ulteriori finanziamenti rispetto ai contributi ordinari;

- sostenere la promozione dei rispettivi programmi annuali e pluriennali anche attraverso l'ospitalità reciproca di progetti nelle proprie sedi e teatri di intervento;

- realizzare progetti di comunicazione estesi all'ambito Triveneto;

- comunicare e divulgare i contenuti del presente protocollo attraverso i rispettivi canali;

- condividere e scambiare utili indicazioni operative e buone pratiche nell'ambito dello spettacolo dal vivo;

- visionare nuove produzioni circensi per le eventuali programmazioni, scambiando opinioni ed eventualmente definendo accordi comuni, anche di natura economica, con riunioni periodiche da definire con organicità.

### **Art. 4 Oneri**

Il presente protocollo non comporta per i sottoscrittori alcun onere finanziario.

# arteven

dal 1979 lo spettacolo nelle città

Associazione Regionale  
per la promozione  
e la diffusione  
del teatro  
e della cultura  
nelle Comunità Venete

## Art. 5 Referenti del protocollo

Per seguire l'attuazione del protocollo per le parti di competenza ed essere referenti per le reciproche comunicazioni CIRCO E DINTORNI indica il direttore scientifico di Open Circus Nicola Campostori, ARTEVEN indica il direttore Pierluca Donin.

## Art. 6 Durata

Il presente protocollo ha durata triennale a decorrere dalla data della sottoscrizione ed è rinnovabile per uguale periodo in seguito a comunicazione scritta tra le parti.

Le parti possono recedere unilateralmente dal presente protocollo prima della scadenza, mediante formale comunicazione di recesso; il recesso ha effetto decorsi tre mesi dalla data di notifica dello stesso.

Letto, confermato e sottoscritto in San Donà di Piave, il 21/01/2022

**CIRCO E DINTORNI**

**ELECTRA PREISNER**

ASSOCIAZIONE  
CIRCO E DINTORNI  
Via Garbini, - 5 37135 VERONA  
Cod. Fiscale 93190200233  
Partita IVA 03672530239



**ARTEVEN**

**MASSIMO ZUIN**



Via G. Ulloa 5  
Scala B - Piano II  
30175 Marghera VE  
Tel +39 041 5074711  
Fax +39 041 974120  
Pec arteen@pec-mail.it  
[www.arteven.it](http://www.arteven.it)

Persona giuridica come  
da delibera regionale  
n. 6701 del 17.11.1987  
Iscrizione Tribunale  
Venezia n. 264 P.G.  
c.f. 94002080276  
p.iva 01533840276  
n° rea 241361